

Title	K.タナカ氏手記紹介『飛龍機関長中佐捕虜らの話』：日系米人強制収容者のjournalから：第3部
Sub Title	Mr. Keinosuke Tanaka, an issei internee during WWII, and his Journal part 3 : his interview with Japanese naval officers (POWs)
Author	池田, 年穂(Ikeda, Toshiho) 田中, 惠之助(Tanaka, Keinosuke)
Publisher	共立薬科大学
Publication year	2007
Jtitle	共立薬科大学雑誌 (The journal of Kyoritsu University of Pharmacy). Vol.3, (2007. 10) ,p.51- 63
JaLC DOI	
Abstract	<p>Mr. Keinosuke Tanaka (1885-1964), an intellectual Issei Japanese from Yamagata Prefecture, was interned in an FBI detention camp and then was placed in a relocation center during WWII. His lengthy but interesting journal contains the interviews with a couple of POWs whom he met at Lordsburg Camp, NM. In this article, I introduce Mr. Keinosuke Tanaka's interview with a commander (a rank called "Kaigun Chusa" in Japanese) of Japanese Navy who was captured after the battle of Midway, 4-7 June 1942. A few officers who were also captured with the commander made some comments in the interview. Mr. Keinosuke Tanaka wrote his journal before Japanese orthography changed drastically after WWII. He wrote in a small, skillful hand, which sometimes caused a great difficulty to me. I did my best to restore his sentences.</p> <p>Mr. Keinosuke Tanaka set 11 chapters in this interview with a commander in his memoir. Mr. Suekichi Nakamura, who was the second POW on the Japanese side and was introduced in my previous article, tended to talk about his own experience as a seaman and then as a prisoner. Unlike him, the commander tended to talk over the general situations, often looking down on the Allied Forces and praising heroic deeds of valor of the Japanese soldiers as well as a famous general and a renowned admiral. I am not sure whether he intended to entertain the civilian internees in the camp with such an optimistic opinion and bragging.</p> <p>Fortunately for me, I got acquainted with Mr. Keinosuke Tanaka's three Nisei children. All of them overcame a terrible ordeal during WWII and made a great success of their lives in the United States. The eldest is Dr. John Tanaka, a very renowned researcher in Chemistry. His only daughter is Mrs. Iris Fukutaki, who is a highly intellectual lady and kept Mr. Keinosuke Tanaka's journals. The youngest is Mr. Tyler Tanaka, a successfully retired businessman and still a great figure in the travel industry. Mr. Tyler Tanaka is now an important, admirable friend of mine. I'd like to express my gratitude to Ms. Masako Hanada, Ms. Ryoko Matsuno, Ms. Hatsumi Shimai, Mr. Akira Horiuchi, Mr. Kenji Tanaka (Japan), Ms. Toshiko McCallum, and especially to Mr. Keinosuke Tanaka's children (U.S.).</p>
Notes	著書・訳書
Genre	Departmental Bulletin Paper
URL	<a href="https://koara.lib.keio.ac.jp/xoonips/modules/xoonips/detail.php?koara_id=jkup2007_3_051">https://koara.lib.keio.ac.jp/xoonips/modules/xoonips/detail.php?koara_id=jkup2007_3_051</a>

慶應義塾大学学術情報リポジトリ(KOARA)に掲載されているコンテンツの著作権は、それぞれの著作者、学会または出版社/発行者に帰属し、その権利は著作権法によって保護されています。引用にあたっては、著作権法を遵守してご利用ください。

The copyrights of content available on the Keio Associated Repository of Academic resources (KOARA) belong to the respective authors, academic societies, or publishers/issuers, and these rights are protected by the Japanese Copyright Act. When quoting the content, please follow the Japanese copyright act.

## K. タナカ氏手記紹介『飛龍機関長中佐捕虜らの話』

—日系米人強制収容者の journal から：第3部—

### Mr. Keinosuke Tanaka, an Issei Internee during WWII, and His Journal—Part 3

—His Interview with Japanese Naval Officers (POWs)—

池田 年穂

Toshiho IKEDA

Mr. Keinosuke Tanaka (1885-1964), an intellectual Issei Japanese from Yamagata Prefecture, was interned in an FBI detention camp and then was placed in a relocation center during WWII. His lengthy but interesting journal contains the interviews with a couple of POWs whom he met at Lordsburg Camp, NM. In this article, I introduce Mr. Keinosuke Tanaka's interview with a commander (a rank called "Kaigun Chusa" in Japanese) of Japanese Navy who was captured after the battle of Midway, 4-7 June 1942. A few officers who were also captured with the commander made some comments in the interview. Mr. Keinosuke Tanaka wrote his journal before Japanese orthography changed drastically after WWII. He wrote in a small, skillful hand, which sometimes caused a great difficulty to me. I did my best to restore his sentences.

Mr. Keinosuke Tanaka set 11 chapters in this interview with a commander in his memoir. Mr. Suekichi Nakamura, who was the second POW on the Japanese side and was introduced in my previous article, tended to talk about his own experience as a seaman and then as a prisoner. Unlike him, the commander tended to talk over the general situations, often looking down on the Allied Forces and praising heroic deeds of valor of the Japanese soldiers as well as a famous general and a renowned admiral. I am not sure whether he intended to entertain the civilian internees in the camp with such an optimistic opinion and bragging.

Fortunately for me, I got acquainted with Mr. Keinosuke Tanaka's three Nisei children. All of them overcame a terrible ordeal during WWII and made a great success of their lives in the United States. The eldest is Dr. John Tanaka, a very renowned researcher in Chemistry. His only daughter is Mrs. Iris Fukutaki, who is a highly intellectual lady and kept Mr. Keinosuke Tanaka's journals. The youngest is Mr. Tyler Tanaka, a successfully retired businessman and still a great figure in the travel industry. Mr. Tyler Tanaka is now an important, admirable friend of mine. I'd like to express my gratitude to Ms. Masako Hanada, Ms. Ryoko Matsuno, Ms. Hatsumi Shimai, Mr. Akira Horiuchi, Mr. Kenji Tanaka (Japan), Ms. Toshiko McCallum, and especially to Mr. Keinosuke Tanaka's children (U.S.).

#### 緒言

『共立薬科大学雑誌』Vol.2 に載せた拙稿「K. タナカ氏手記紹介『大和櫻』（日本側捕虜第二号からの聴き取り）——日系米人強制収容者の journal から：第2部——」の緒言冒頭に、池田は以下のよう

に記した。

「ここで紹介するのは、田中恵之助氏（Mr. Keinosuke Tanaka）の journal の 25 頁から 30 頁にかけて記されている『大和櫻』という記事である（この journal についてだけは、ページでなく頁で表す）。内容は、田中恵之助氏が、同じローズバーグ収容所

## 田中トクコ夫人帰化証 (1953年)

なお、田中恵之助氏の帰化証は、『共立薬科大学雑誌』Vol.2 (2007.3) のp.50を参照のこと

ORIGINAL TO BE GIVEN TO THE PERSON NATURALIZED		No. 7158717	
Petition No. 18060			
Personal description of holder as of date of naturalization: Date of birth Sept. 20, 1896 sex female complexion olive color of eyes brown color of hair black height 4 feet 9 inches weight 98 pounds visible distinctive marks scar left side of neck Marital status married former nationality Japan			
I certify that the description above given is true, and that the photograph affixed hereto is a likeness of me.			
	Tokuko Tanaka (Complete and true signature of holder)		
	State of California } ss: County of San Diego }		
Be it known, that at a term of the Superior Court of California, in and for the County of San Diego held pursuant to law at San Diego, California on October 16, 1953 the Court having found that TOKUKO TANAKA then residing at 1322 - 33rd St., San Diego, California intends to reside permanently in the United States (when so required by the Naturalization Laws of the United States), had in all other respects complied with the applicable provisions of such naturalization laws, and was entitled to be admitted to citizenship, thereupon ordered that such person be and (she was) admitted as a citizen of the United States of America.			
In testimony whereof the seal of the court is hereunto affixed this 22nd day of October in the year of our Lord nineteen hundred and fifty-three and of our Independence the one hundred and seventy-eighth.			
It is a violation of the U.S. Code (and punishable as such) to copy, print, photograph, or otherwise illegally use this certificate.		T. H. SEXTON Superior Court  Deputy Clerk.	
DEPARTMENT OF JUSTICE			

Courtesy of Mr. Tyler Tanaka

に収容されていた日本人捕虜から聞き取りをしたものである。田中恵之助氏の同収容所での収容期間は、1942年8月10日から1943年6月23日までである。娘のアイリス・フクタキさん (Mrs. Iris Fukutaki) によれば、田中恵之助氏は、ローズバーグ収容所での捕虜との接触について屢々語っていたという。この journal には、捕虜二名からの聞き取りが含まれているが、ここで紹介するのは、中村末吉氏の『大和櫻』一篇に留める。」

『大和櫻』を解説し、定着させるという作業を行いながら、併せて中村末吉氏及び当時の情勢につき調べていたところ、いくつかの興味深い発見があった。前稿の Abstract の中に、池田が以下のように記した通りである。

... Through collecting related stories, I noticed three

important points that were not written in the interview.

1) The seaman was the "second" POW on the Japanese side. 2) The famous Dolittle bombers took off from the aircraft carrier which he found while patrolling. 3) Japanese Navy had the concept of 'suicide corps' even for patrolling from the beginning of the Pacific War. . .

本稿では、田中恵之助氏 (Mr. Keinosuke Tanaka) が親しく話を聞いた二名の日本人捕虜の内、今一人からの聞き取りを紹介したい。これは、氏の journal の15頁から24頁にかけて記されているが、航空母艦「飛龍」乗り込みの「機関長中佐」であった捕虜からのものである。ただし、聞き取りには一部他の士官も同席していたようである。ちなみに、『大和櫻』は、田中恵之助氏の journal の中では、今回紹介する聞き取りの後に続けて記載されている。

## 本文

Journal の中の今回紹介する部分は、「緒言」から始まっており、その後は一.～十一.の章立てとなっている。

目次

「緒言」

- 一. 日米開戦の日まで
- 二. 真珠湾軍港爆撃行
- 三. 我等の少年航空兵
- 四. 日本海軍の航空兵機
- 五. 日本海軍のフキリツピン爆撃
- 六. 日本の潜水艦
- 七. 無敵艦隊の頭脳
- 八. 猛将山下の風格
- 九. 日本陸軍と海軍
- 十. 英米軍の欺瞞
- 十一. 我が母艦の最後

解説、定着においては、以下の原則を守った。

能うる限り原文に忠実であるよう心がけて活字にするが、その際の注意点として下記の6点に特に留意した。

1. 手記と同じく句読点を用いない。
2. 旧字体はそのまま使用する。
3. 僅かではあるが、やや恣意的と思える略字は字体を一般的なものにする。
4. 本文中において、書き損じた字は×で消されている。文中で、—で消してあるのがそれにあたる。
5. 通常の表記と異なる「宛て字」であっても、そのまま記す（全体に散見するが、一例として、「一. 日米開戦の日まで」の第二段落で、「一周年」を「一週年」と記してあるような場合）。
6. 下線は、田中恵之助氏自身によるものである。唯一池田が下線を施したのは、「十. 英米軍の欺瞞」中の下線部分である。

## 「緒言」

一九四二年（昭和十七年）十月廿八日にローズバーグ収容所に移送されて来た一團の同胞の中に六月三日より開始されたミッドウェーの海戦で最後の活躍を示し永久太平洋の鎮護として沈没した航空母艦飛龍からボートで漂流して居た帝国海軍の將兵四十三名が米国軍艦に収容され茲に送られて来た人々があつた。その中には機関長中佐等五名の將校もあつたが我等の萬歳の声に迎られ乍ら無敵海軍の勇士達は敵地に武装を解かれて運ばれし事を心から恥らうかの如く何れもうなだれてゲートをくぐるのであつた。我等はそれらの勇士に実戦談を聞きたい心で一ぱいであつたが却つて勇士の心を痛める事となるを恐れて其機会を逸してしまつた。そのうちに米国軍事当局は帝国軍人を我等シヴリアン インタニース等と一緒に生活せしめる事の不安を感じたものか十一月十日突然他州に移送してしまつた。そのあとに残されたのは折々の会話にはさまれし彼等の実戦談の片々である。巷に散つた紅葉の様な話ではあるがこのまゝ、沙漠の風に散逸させるにはあまりに惜しい気がする。小耳にはさんだまゝを書き集めて後日の思ひ出にせんとするものである。

## 一. 日米開戦の日まで

日本で日米戦が云々されたのは廿年も前の事である。英米両国が謀つての軍縮會議で五五三の比率を日本に押つけて以来今にも知れぬ太平洋の暗雲を望んで日本海軍は三の力を以て米国の五英国の五の海軍を迎へた時に如何に之と戦ふべきかと作戦上また訓練より火の出るような錬磨鍛錬をした米国が勝ち誇つたような五対三の優勢な海軍を以て太平洋を西に向つて輪型陣の作戦を發表した頃の日本海軍の（十五年乃至廿年前の）作戦は米海軍を小笠原嶋附近に待ち戦運利あらざれば瀬戸内海に退いてゲリラ戦を目論んだものであつた。その後五六年を過ぎてからの作戦は小笠原以東に米海軍を迎へ撃ち同時にグワム嶋を攻略するにあつた。

北支事変が日支事変となり支那事変と展開して日本が ABCD の包圍陣を突破して東亜共栄圏の確立を目指して邁進する事となつた二三年前頃の日本海軍は布哇に潜水艦を送り同時に日本の主力艦隊は布哇近海で米国海軍と雌雄を決する方針を執るようになったのである。その作戦を実践に移す前にも日本の基地に眞珠湾の模型を作り実戦さながらの猛訓練を行つたものである。而しながら開戦一週年の今日になほ米国をして「レメンパー パールハーバー」と嗟嘆せしめる程の戦果を挙げ得るのである。とは決して我が海軍は思つてゐなかつた。況んや今日南太平洋にまで進出して意のままに旭日旗を輝かすであらうとは予期してゐなかつたのである。之は全く天佑によるものである。

## 二. 眞珠湾軍港爆撃行

注) 日本では「レメンパー パールハーバー」を「思ひ知つたかパールハーバー」と言ふ

米国人にとって「レメンパー パールハーバー」である如く或はそれ以上に我が日本にとって忘れ得ざる眞珠軍港である。かねて此事あらんと期してゐた。その時は遂に來たのである。〇〇〇〇には我等の航空戦術を監督する中將より「本官は諸君に重大なる責務を傳達する光榮を有する」と前提して日米開戦を決意する時期の至ることを告げられたのである。其後は將兵は一切上陸禁止となつた十一月廿五日出動命令と共に一路東に向つて進んだのである。その艦隊は従來のニュースでは航空母艦二隻とそれに相當する護衛艦数隻位と見られてゐるが實際は眞珠湾軍港空爆の効果如何によつては米国の太平洋艦隊の主力と布哇近海に於て一大決戦をなし得る程の有力な海軍艦隊が派遣されてゐたのである。祖国を出發した艦隊は日夜猛訓練に服しながら時々刻々戰場に迫つたのであるが休暇には英氣を養ふ為に酒も食卓に出てゐた。然し酔ふ事は出来なかつた。十二月五日には既に布哇の近く來て時乃至るを待つてゐた。緊張裡に五日六日七日と戦機は熟して行つたが此間ラヂオで布哇を聞いた。聞えるも

のはジャズ音楽。フットボールゲームの放送である。何等警戒の様子は感じられない。是なら大丈夫成功すると各員張り切つてゐた。愈々其日は來た。

七日の朝空はどんよりしてゐた。空爆には不向であつた。試運轉をする各飛行機の爆音の前に爆撃命令を待つ少年航空兵達は武者振ひして居る。艦長は命令した。

我が艦隊は汝等をしてパールハーバー爆撃敢行を命ず

と司令からも唯一語「天佑我にあり必勝を期す」と訓示があつた。

少年航空兵は若々しい顔に日の丸の鉢巻をして自々短刀一振を帯びてゐるだけだ。それは護身用に非ずして自決用なのである。生還を期せずして離艦した。戦闘機群は母艦の上に円を描いた後一機は一機と遠さかつて行つた。艦の者は嚴肅に見送つてゐたがその数実に幾百機。それからの艦に居る者の心配は居ても立つてもゐられない気分だつた。無事に目的地に到着したか知らん？ 甘く成功してくれよ!!!と神かけて念じて無線電信を待ちこがれたのであつた。やがて待ちに待つた通信は來た。爆撃隊司令中佐からだ。

「各員爆撃準備」と簡にして明瞭。全機無事目指す攻撃地に着いたとわかつた。成功か否か？と案ずる間もなく矢継早に第一回報告「我が爆撃に成功す」と來た。第二回報告は「我が〇〇〇〇飛行場爆撃に成功す」と來た。第三回報告「敵艦〇〇〇顛覆す」と知らせて來た。艦に待つて居る者は一同躍りあがつて喜んだ。大成功裡に歸艦する我飛行機群を待つ間に艦内では期せずして大爆笑が起つた。それは布哇にある米国側の通信を聞いたからである。某艦長へのキング司令長官の通信には「貴艦が先刻砲撃した軍艦は我が方のものなり」とあつたり。パールハーバーにあつた米国艦・航空母艦が日本潜水艦の襲撃をうけたので艦上の各飛行機は陸上基地に向けて逃げんと飛んだのを地上の米軍は之は日本機であると間違へて全機を撃ち落としてしまつたり。パールハーバー軍港港口を逃げて港口外の日本潜水艦に襲われ乗組員はライフボートに乗り移り陸地指してこぎ行ける時陸上の米軍はそれ



を日本兵と間違へて撃沈したり さうした事を聞いた艦中は沸き還る様な笑声を起してゐる處へ歴史的大成功を収めて我等の空の勇士は続々と歸艦してきた 我が方の損失は廿九機 機より降り立つた勇士と艦に待つてみた者とは我知らず抱き合つて泣いた 言葉も何もなく唯感激の極 涙あるのみであつた 其最中に誰言ふとなく「米国機現はる」との知らせが来た ところが今降りたばかりの航空兵達は我も我もへと追撃志願をするのでその中の三機をして行かした 三機は暫らく飛んで前方に飛行機三機を發見し「残敵御参なれ」と近付くとそれは友軍の飛行機であつた 即ち他の母艦よりのものであつた そこで六機がまた飛ぶと遙かかなたに三機を發見したので近寄つて見ると他の母艦からの日本軍機だつた 今度は九機が先を競つて飛び廻りしが目指す敵機の隻影もなかつたのでそれへ母艦に帰つて来た 斯くしてパールハーバー爆撃行は有史以来空前の戦果を収めて終了したのであつた

### 三. 我等の少年航空兵

パールハーバー爆撃行の大成功を為さしめた主勲者はなんと曰つても年少航空兵である 日本が戦争に勝つたのは少年航空兵のお蔭である 十八歳十九歳の未だ酒の味も煙草の味も知らぬいたいけな少年兵が勇敢にも其壮挙を敢て為し得たのである その片鱗を知るによい話がある

(一)十二月七日のパールハーバー爆撃命令を受けた一少年航空兵の愛機が試運轉の時から調子が悪かつた やつと離艦したがどうも工合が悪いので遂に引き返して母艦近くで爆弾を悉く海中に捨て、着艦したのだが生厩に又と再びなかるべき晴の戦場に皆と一緒に行く事が出来ないにも係らず無理をせずに引返し豫め危険を慮つて爆弾を全部海中に投げ捨て、帰つてきた彼の沈着振りにはまさに海軍々人として申分なき立派さであつた その航空兵は機を降りるや否や大声で泣き出した 残念でたまらないのだ 我等はみんな貫泣きをしながら「此奴やるぞ」と思つたのであるが果してや

つた 濠州ポートダウインの附近の戦場で美事に自爆し名譽の戦死を遂げたのである 其の時戦我々は彼から無電で「タンク打抜かれた」「燃料餘すところなし」「我〇〇〇に當り自爆せんとす」と通信があつたがその言葉の通り又彼は勇敢沈着に実行したのである

(二)又かういふ話がある 戦闘が一段落ついたので我等は舳艫相含んで母国に向ひつつあつた而して其途中を哨戒中の一飛行機が濃霧のために母艦の處在を見失ひすつかり母艦にはぐれてしまつた 飛行機からはしきりに「艦の位置を知らせよ」と無電が来る しかし敵に艦の所在を知らしめるおそれがあるのでうつかり返信は出来ぬ また「探照灯を照らせよ」と求めてくる されどもそれも照らす譯にはゆかぬ 今度は「我れ燃料十五分を残すのみ」と言つて来た 我等はひしへと彼の絶望を思はせられたのであるがやがて間もなく「我は戦死なるや」と悲痛な質問をして来たのである 艦長は此時意を決して返信命令を下し「然り 名譽の戦死也」と それつきりいくら待つても最早通信は来なかつたのである

此様な話は数限り無く有るがこれが実に我が日本の宝少年航空兵の面影なのである

### 四. 日本海軍の航空兵機

日米戦争で一躍有名になつた日本の少年航空兵は之も亦世界に其名を知られた零型戦闘機に唯一人打ち乗つて戦場に向ひ敵に出會ふや米国機に追ひすがり交戦距離になるが早いか恰も燕が其身をかはす如く又くるりと機をひっくり返して敵機の直後ろになりあつと思ふ間もなく敵機を射落してゐるのである 或時は我が一機が敵の四機と戦つて全部を撃墜したのすら見た事がある 之は航空兵の技術の優秀なるによるのは勿論であるが又日本の航空機が如何にすぐれた性能をもつてゐるかを証據立つるものである その零型 それは皇紀二六〇〇年型の事であるが今はすっかり使ひ盡してしまつて現在もつは零型第三号を用ゐてゐる 云ふ迄もなく二千六百年型よりも速力も性能も遙か

に優れてゐる 近頃わが陸軍で用ひてゐる新しい戦闘機は速力性能戦闘力共に世界第一であると思ふ 所謂ノモンハン事件では實に萬を以て數へる死傷者を出してゐるのであるがあの頃はわが海軍機も應援に行つてゐた位であつた ノモンハン事件後に陸軍は裝備に鋭意改良を加へて行つたようである だからよい刺激だつたのである

一九四二年 一 本年三月頃布哇が再び日本機に襲撃された云々と聞いたであらうがあの時は四發動機の水陸飛行艇を用ゐたのだ 是は米國がやかましく云つてゐる空の要塞機に類するものである 三月のは日本の飛行基地から布哇に行つたのだが日本は此時は写真を撮つて歸つて來た筈であるから何日かそれが役に立つ日が來るであらうと思ふ 空の要塞機は米國が誇りとするだけあつて日本の零型戦闘機の機関銃では墜落せない程に出來てゐる いつだつたかスマトラ島の一角でその乗組員はすっかり我が機銃弾で戦死してゐるのに空の要塞機だけは操縦者なしで當途もなく大空をとんでゐた事すらあつた程だから相當に優秀なものであつたらう

## 五. 日本海軍のフキリツピン爆撃

遠く布哇にまで爆撃をするのに日本近海にある比律賓を其まゝに捨て、置く筈はないのである 作戰ではパールハーバー襲撃と同時に比律賓の機先を制しての攻撃だつたのは當然だ ところが十二月七日比律賓では十二月八日だが雲が深くて実行することが出來ない 止むを得ず陸海軍機約六百は晝頃迄濃霧に隠れて待機して時を過ぎたのである 一方比律賓の米軍本營ではいち早く布哇からの無電で日米開戦を知り同時にフキリツピンにも日本軍の空襲があるべき事を察知して早速近海の警戒飛行をしたものである 處が日本機は雲が晴れるのを待つてゐたので一機も來なかつた それで彼等は正午頃になつて基地に歸還した そして飛行場に機翼を休めて居るところへ漸く薄れた雲間を突いて日本の六百機が無人の境を行くが如く比律賓を襲ひその基地にある米國機全部をまたた

く間に再起し得ざらしめたのである 此處にも天佑があつたと云へるだらう だが日本は開戦二日目には完全に比律賓の制空權を獲得したのである 話は比律賓ではないが日本海軍機は一擧南海を襲つて十二月九日にマラヤ沖ではやつと本国から着いたばかりの英國戦闘艦プリンスオブウェールズ号を撃沈したのである 此時の我が爆撃機がどこから行つたかは發表してゐないと思ふが實は日本の基地から行つたのである 日本海軍の渡洋爆撃は南京襲撃が最初であつたがあの時は基灣の基地だつたから海上距離は大したものではなかつた 今度のは本土から比律賓を越へて南へ行くのだから遙かに遠い それこそその字通り渡洋爆撃であつた そして百機編隊で堂々と攻撃したのでプリンスオブウェールズに四發の爆弾を食わせ 最後の一發が機関に命中して果敢なくも沈没したのである あの方面では沢山の艦船を沈めてゐるがたいてい引揚げてそれへ日本の戦時に一役も二役も買つて居る筈である 日本は戦時に役立つ話と曰へば一九四一年十二月廿五日には香港が陥落した 其時押収したものが沢山にあつた中に英帝國が極東に保有してゐた金塊が山程あつた 而してその量は(四百六十億弗)實に其當時我が日本帝國が國庫に保有してゐた金塊に數倍する金高であつたのだから驚かざるを得ない 斯くして日本は日米開戦早々一躍して持たざる國から持てる國に鞍替へしてしまつたのである

## 六. 日本の潜水艦

由来日本の潜水艦戰術と曰へば天魔鬼神の再来かの如く恐れられてゐたものであるがパールハーバー襲撃をした二人乗の小型潜水艦の出現で米國は勿論世界中を完全にあつと言はしてしまつたものである 獨乙の潜水艦は商船等を沈める事を主としてやつて居る 謂ゆる海軍のゲリラ戰術であるが之も海軍力のない獨乙としては誠に止むを得ざる戰法である 我が日本の無敵海軍の潜水艦は商船を追ひ廻す事を本務としてゐない 然らば何を本務としてゐるかと言ふに 第一は萬難を拜して

敵地に潜水 襲撃決行の一週間位より敵艦の出入 天気豫報其外詳細の事情を通報するのである 而して其間海中に幾日間でも沈んでゐるのであるそれが出来得る設備をもつた潜水艦が即ち我等の潜水艦隊である パールハーバー爆撃以前に彼等潜水艇から「花は満開なり」云々と言つた様な意味の無電報告が来て居る それは「全艦隊軍港にあり」との意味である 日本艦隊にあつて米国艦隊の無線電話 電報が手にとる如く聞かれる如くに日本のものも彼等に聞かれて居る筈だから凡てその行動を本国の作戦部に報告する為に或る区域を往復するが其途上で敵の艦船に遭遇すれば勿論魚雷か大砲で攻撃する 本年(1942)五月迄に我が潜水艦は敵の艦船七十萬噸を撃沈してゐるのである 日本の潜水艦は先ず本国より米国沿岸迄の往復 つまり一ヶ月の航続力を有するものと思へば間違はない 二人乗の特殊潜水艦でも数百哩を行く事が出来るのである 大型のものでは四千噸から六千噸の潜水艦があつて之等は無補給で世界一週を為し得るのである 先頃日本の潜水艦が独乙に行つて大歓迎を受けたと日ふニュースがあつたのもそれである 大西洋上に日本潜水艇ありと傳へられたのもこれである これから往くさ還るさの途中に敵を砲撃したから判明しただけの事である 而しまだ独乙の潜水艦が日本までやつて来たと言ふ話は聞いた事がない そこに日独両国の潜水艦の性能の差が発見されるのである 現在我日本の造艦技術は正に世界一品である 潜水艦の小型なものでさへも横須賀を出発してから海中だけを航行して優に北海道より基湾まで無給油で往復を為し得る性能を示してゐる 以て中型或は大型潜水艦が如何に猛烈なる威力を備へて居るかを察する事が出来よう それから電撃機による爆撃や急降下爆撃等は全く日本独特の發明であつて独逸にも日本が教へてやつたのであるが戦争になつてからは一切他国に教へてやる事は止めてしまつた

## 七. 無敵艦隊の頭脳

今度の戦争で一躍して世界讃仰の標的となつた

人々は陸軍で山下奉文中將海軍にあつては帝国聯合艦隊司令長官山本五十六大將がある 而して此無敵艦隊の頭脳は一九二〇年のワシントン軍縮會議の當時からブリツヂの山本としてワシントンの社交會で謳はれたものだつた 手にしたカードをじつと見て考へてゐるが一分か二分すると思ひ切つて待つたなしに勝負をなし判で押した様に必ず買つてしまう 勝負事は何によらず大好きで始めには考へるが一旦始めたが最後自信一ぱいにきびへとやつてのける 此性格が遺憾なく發起せられたのが即ちパールハーバー爆撃作戦である 彼は現在の日本海軍に於ける米国通の第一人者であつて米国海軍の頭脳は充分に知り盡して居る 日本海軍の至宝たる此頭脳と米国のそれとを比較したならばお氣の毒なから米国のそれは先づ小供の頭脳位の働きしか出来ないと言つてよかろ一 現に我々が上海で米国の東洋艦隊旗艦ヒューストン號の海軍将兵を迎へて遊んだ事があつた その時に我々が英語の高等数学の書物を讀んで居るのを見て彼等を「三日程貸してくれ」と言つて持ち帰つたのはいゝがどうもわからないと日つて返して来た事を思ひ出す だから近頃の米国海軍の作戦を見ると實際におかしくつてたまらなくなる 昨年十二月七日に布哇爆撃をしたときに上陸して占領したら何でもなかつたのに 日本は何故占領しなかつたのかと言ふ事をよく聞くが若しそれをやつてのけたら大変なのである それは正攻法ではないからだ その正攻法を取らずに上陸作戦をやつたものに米国のソロモン攻略がある だから米国はソロモン郡島に墓場を作りに行つたも同じ事で最後までソロモンへと悩まねばならぬのである 日本はそんなつまらぬ戦法は執らない 日本海軍は且那戦法で堂々と事を決するのである ソロモン郡島では假令米国海軍がこそへ動いても問題としては居ない 而も米海軍はそれが日本海軍の畏にかゝつて居るのであるといふ事を知らずに居るらしいから我々から見るとおかしき氣がするのである



## 八. 猛将山下の風格

新嘉坡を背後から衝いて英国が難攻不落を誇った東亜のジブラルターを僅か十五日間で一九四二年二月十五日には陥落させてしまった帝国陸軍の司令官山下奉文中将は実に幾十年の久しき満蒙の曠野で鍛へに鍛へた帝国の陸軍の精鋭を代表するの如く勇猛そのものである。支那事変になつてから東條陸相によつて發せられた帝国陸軍の戦陣訓には「陣地は捨つべからず」とあるがそれを文字通りに実行するのが日本の陸軍であり又其通り断固として実行せしむるが我が山下將軍である。海軍は海上の作戦だからでもあろが一決戦をしたあとは直ちに引上げる道を知つて居るが陸軍は之と異り如何なる場合も理が非でも進む事を知つて退く事を全く知らない。言換れば陣地は決して捨つべからずに終始して居るのである。だから臨機應変に進退すべき海軍と頑固一徹に是が非でも進むだけの陸軍とが共同作戦をする場合にはとても事が面倒であつて海軍側の迷惑する事おびたゞしいものがある。彼のシンガポール作戦の如きまさに其一例である。さてシンガポール作戦に對する海軍側の準備は未だ整つておらないのに當時海南嶋にあつた陸軍司令官は「本官はこれより敵前上陸を敢行せんとす。海軍の援助を希望す」と言つて来たものである。是では共同作戦も何もあつたものではない。それで海軍は「それは困る」と言つたら山下將軍は「然らば止むを得ない。本官は單獨で実行する」と言ふのである。海軍の援助なしに海上から陸軍を敵前に上陸させる事の如何に困難であるか。否殆ど無茶であるか位は解り切つた事なのだ。然しそれを敢てやりかねないのが日本の陸軍でありその代表者みたいなものが山下將軍其人である。だから海軍は全面的作戦に支障を来してはならぬからと無理をして援助する事にしたがシンガポールの陥落が作戦上の予想より早過ぎて其後の作戦が却つて面倒だつた程である。万般の準備の整はないさきに敵前上陸行動を開始したから案の定敵機に發見された。それが敵の基地に通信をして沢山の敵機の来襲を受けては大変だから早速海軍機で進撃させて是を墮シ本隊に知れないようにした

ものである。さて敵地に上陸するや山下司令官は眞先に自ら敵国である英国領事館に乗り込んで行つたものだ。領事館には大きな犬が二匹怪しい者が侵入したと思つて吠えつくと山下將軍は拳骨を喰はして倒してしまつたという勢であるから堪らない。物音に驚いて起きて来た寝衣姿の英国領事が「誰だ。何処から来た」と誰何すると「我輩は日本からきた」と名乗つたものである。それを聞いた領事は氣絶してしまつたそうだ。万事が此調子でマレー半島の縦断攻略作戦は早過ぎて困るほどに完成したのである。少なくとも三年は維持出来ると思つたものが十五日間で落ちた。最後にシンガポール總攻撃をする時でも海軍の我々から見るとあきれ外はない戦争をしてみた。と言ふのは砲兵が大砲を並べて居るのを感じて見てみた印度兵捕虜が山下將軍に打たせてくれと言つたら即座に「よしへ」と許したのである。さあ印度兵が喜ぶまい事か。一生懸命射つたへ。此事を英国側は「日本軍は英国兵の捕虜となつたものを戦争に用ひた」と言つて批難したものである。シンガポール陥落後外人達が山下將軍は「入城式は何日するか」と尋ねたら「本官はワシントンに入城式をするんぢや」と答へて平然たるものだつたそうだ。日本の大本營の作戦は單に西より東に進撃する日のある事を確信するが故に山下將軍がシンガポール位の小島を陥落せしめたとして嬉しがつて入城式が出来るものかと言つたのである。其意氣や將に天をつくのである。此のシンガポール作戦で我が海軍はシンガポールから船で逃げるであろ一英米人を一人残らず捕へようといふ作戦に出たものである。何故そんな方法を執つたかといふに戦争前幾年も前から日本人は相當に壓迫されて其事業を捨て帰国したがそれでも半数は残つてゐた。その残つた日本人を開戦と同時に抑留したことは勿論だが女等は必要以上に取調られたり恥辱を與へられたりしたことが解つたからである。シンガポール總攻撃となると英米人は自国の人々のみを船六十四隻に乗せて逃がそうとしたので我々はそれを待つて居たとばかりに停戦命令をしたが逃げ出したのでそれならと砲撃を開始し廿四隻を撃沈した。すると外の船は全部が白旗をかゝげて停戦した。それ

でその儘シンガポールに引返させプリズナーキャンプに収容した。そのガードには今迄英国兵であつた印度兵を用ひたのだが今迄英国から見下げられた待遇を受けて不満を感じていた彼等は日本軍の命令を心から喜んだ。そして今迄自分達を馬鹿にしてゐた英米人を鉄柵の中に入れてのを番をするのだからそり身になつて得意にガードをしてゐたものだ。此の調子だから占領地帯の住民は日本軍に心から服従してゐたのである。蘭印作戦であつたがジャワのスマトラあたりでは土人が日本軍に反抗してゲリラ戦をしたと此方の新聞にあつたらしいが実際はその反対なのである。日本軍は蘭印ジャバ攻略後は日本に反抗するを認めたものはプリズナーキャンプに入れて一應調査して一ヶ月後には鋏や鎌を此方から持たせて釋放したものである。それで彼等はすっかり日本軍を信頼し翌日は自ら作った野菜物をどん／＼持つて来たものである。或土人の酋長等は其れまで貰つて居たオランダの勲章をすっかり捨て、日本への忠誠を誓ひ毎日野菜果物を持つて来たのだが暫くしてから「私はこんなに日本軍に献上物をしたのだから日本の勲章をくれ」と眞面目な顔で要求するには日本軍も面喰つた事があつた。日本の陸軍は勇猛なのはよいがそれよりも我々から見たら無茶苦茶に向ふ意気の強いものと言ひたひ位だ。フキリツピンのマニラが陥落しない前の事だが陸軍の兵隊が箱舟で陸地を指して漕いでゐたのを米国の水雷艇に發見された。逃げるかと思つたら武装した水雷艇に向つて進んで行くのだから全く無茶である。そして乗つてゐる兵隊達は小銃をポン／＼うつて遂に敵の水雷艇を打沈めてしまつたから大したものだ。それで他の一隻の水雷艇は怖れをなして逃げてしまつた。又或時は陸軍兵がボートを漕いで居たら敵の飛行機に見付けられた。するとボートの中から飛行機に小銃をうつてゐるのだから我々から見るとあきれる外はないのである。全く勇將の下に弱卒なしと言ふところである。

## 九. 日本陸軍と海軍

現代の戦争は立体戦であるから陸軍も空軍もそれから国民も同一心で協力しなければ成功しないのは當然だ。だから敵に当る時は陸海軍は一枚の紙の裏表の如く一致して戦ふのである。海軍が陸軍の上陸準備をして陸戦隊を上陸させて足場を作ってやる。それから陸軍は活動を開始する。そこまでは一致するがそれからの戦果は紙の裏と表の如く相變反して争ふのである。陸軍は上陸すると片端から「帝国陸軍占領」と張りふだを立て、シマう後から海軍陸戦隊が行つて事務所にしたいから譲つてくれと云つても「否是は陸軍が取つたのだからやらぬ」と言つて應じないのである。それで海軍側でも考へて今度は陸軍が戦つて大体片付く頃にどつと陸戦隊をあげて必要な處を占領シ「帝国海軍占領」と掲示したものである。だから陸軍と海軍とは仲がよいとは言はれないだろー。我々海軍はチモール攻略には落下傘を用ひてゐたのであるが海軍は落下傘使用を秘してゐたのである。處がそれから後に陸軍がボルネオで落下傘部隊を使つたので落下傘使用の手柄を陸軍に横取されてはならぬと「海軍落下傘部隊は〇〇に成功す」と發表すると陸軍は直ぐ其後から「我が勇敢なる陸軍落下傘部隊は〇〇に成功す」と發表した。是は外部に發表する情報は陸軍が担当して居るので我等が大本營に「我が海軍は空襲に成功す」と報告するとニュースでは「皇軍は空襲に成功す」と發表されてゐるのである。だから若しそれが陸軍であつた場合は「我が勇敢なる陸軍は・・・」と發表されてゐるのである。だから今後は皇軍は何々に成功とあつたら海軍のシタ事(手柄)であると思つて欲しいと思ふ・・・。陸軍側が海軍に対してよく言ふ事は「お前達に南洋をとらせておくのは我々が天運細亞帝国をつくる為だ」。そんな風だからたまつたものでない。外国人は黒人も白人もあつたものではない。陸軍の者は等しく野蕃人視して居る。海軍の者は外国との交際が多いので外国人と立話でもして居ると通りがかりの陸軍の者は「コラ毛唐と何を話してゐるか」と言ふ事があり毛唐と言ふ言葉を知つてゐる外人は怒り出し仲裁に困る事すらある。或日東京に

帰った満州からの軍人が銀座通りのジャズを聞き手をとらんばかりに歩いている男女を見て「慨嘆の極みだ 機銃でバラへとなぎ倒してやりたい」と云ってみたのである 彼等には一週間の労務を慰むべく東京に出て来た人ではないかと言ふ思ひやりはないのである だから大陸作戦が開始されて若し陸軍がやって来たら氣を付けたがよいと思ふうっかり変な事でも言ふものなら相手が日本人である一と米国人である一と米国の兵隊である一と撲り倒されるだらう

## 十. 英米軍の欺瞞

〔注：この章の下線に限っては池田〕

我が艦隊の一部は印度洋にまで行動をしてゐるそして二月上旬には英国を主とした聯合國艦船百二三十隻を印度洋深く葬ってしまった 我が艦隊がセイロン島攻撃の際だった 目的地に着く二日前に英国飛行機に発見された 次の日は敵四機で偵察にやって来た セイロン島近くでは六機とんで来たが念の入った話で全て我が艦隊の水先案内をしてゐる様なものだ 我が艦隊が目的を達し引上げる途中で敵の航空母艦を発見したので最初に新聞社の寫眞班を戦闘機で送り次に爆撃機で空襲を開始した 寫眞班は上空から活動寫眞をとったのだ 後でそれを映寫して見たら驚く可し 其英国の母艦は甲板に大きな日の丸のマークを付けてゐるのでないか それから米国では大さわぎしたのであるらしい 又在留同胞も心配されたであらう 米国機の東京爆撃で完全に目的を達して全機無事歸還した そして大統領から金鷄勳章みたいな勳章を皆んなが貰ったとあったがあれも全くぎまんニュースである 一体あの米国爆撃機がどこからとんで来たかは今に發表されてゐないがそれを知ってるものは日本海軍だけだ 實は航空母艦からとんだものである それを発見した者は我々より先にローズバーク郡此處に收容されている九名の水兵達の中で東京を去る七百哩の海上を監視してゐた水艇から「東京東北七百哩に敵母艦発見」と報告が来てゐる（最後の大和櫻を見よ）それ

は四月十四日の事であるから四月十八日近くへやって来た米国機は此母艦から違ふのである 此母艦が十四日東京から七百哩の所であつたとすれば東京爆撃はもう一日後位に実行する筈だつたのだが敵は日本の監視艇に発見されたのでそれは撃沈したもの、本隊に報告が届いている事を察知して特に急いだのであらう そして一日爆撃を繰り上げ十八日に長距離爆撃機十機をして東京に向はしめたものと思ふ やって来た十機の中で甲州に一機と太平洋五機は確かに落ちてゐる 幾人かの捕虜もとつてある 他の一機が九州方面を経て支那へ逃げた そして其他に落ちた筈である だから東京を爆撃して全機無事歸還と言ふのは人を馬鹿にした報導である 勳章を貰つたのは東京まで行かず途中から引返した者がデタラメの報告をしてメダルにありついたので だから米国側で發表したものは我々の知つて居る事実とは違つてゐるのである ギマン報道と言へば新聞などでよく南洋のチモール嶋を米国ヒコーキで爆撃した等と書くがあつた附近まで米国飛行機を寄せ付ける程日本海軍はボンヤリして居ない 何故なら日本海軍の南洋作戦飛行基地は近年台湾だつたのを今はチモール嶋に移してゐるのである 其内容は發表出来ないが高松宮殿下が御成りになつてゐると言つたらどの位堅固重要であるか解るのであらう ソナナ所へうっかり攻めて行つたら生きては歸れないのだとだけは確かである

## 十一. 我が母艦の最後

「昭和十七年（一九四二年）六月四五の二日のミッドウエーの海戦が我が母艦飛龍の最後であり我々にとつても忘れ得ざる最後の戦場となつた」と分隊長だつた将校は語り出した ミッドウエー海戦初日に吾が方の母艦は三隻供敵の爆撃を受けて後退を余儀なくされたので無傷のものは我が飛龍ばかりとなつた それでも初日には四十九の敵機の攻撃を受けてゐるのである 米国機の攻撃振りを見たが最初に司令機がヘルダイブして来た 是は相当なもので日本機の技倆に近いものだつた 五百

米位まで降下して投弾して上昇した 二番機は七百米で昇り三番機は八百米位で爆弾を落して逃げた 其後の飛行機はまねばかりして爆弾を捨て、行っただけだった だから吾等は攻撃して来た敵機の半数は撃墜してしまった

それから別に水雷を抱いて雷撃機がやって来た 飛龍は其の着弾圏内になるを待って此方から火蓋を切った それで初日は無事に過ぎたのである 二日目は朝から暗雲ひく、たれこめていた その雲の中から前日の四十九機の倍教程の敵機が母艦を襲って来た 滅茶苦茶に吾が母艦に爆撃を加へた その結果機関部と甲板部との連絡が絶えてしまった それで機関部からは爆発音を聞くのみで「大分タ、カレて居るな」と思って居た その内火薬庫が爆発した これで母艦の最後と覚悟をせねばならなかった 出入口の防火鉄扉は赤熱してゐることからあたり一面が火の海となったのが感せられた 兎に角もホースで水を掛けた 熱くてやりきれなかったのである 其内に電力が無くなったのでバケツで水ヲ防火鉄扉其他へ掛けねばならなかった 前甲板部は一体どうなったかヲ案じて居ても何もならぬ 機関部から連絡をとる方法を探したが無い 意を決して鉄壁を破る事となった 破ったらエレベーターがあるからとのみでカンへ八ヶ間しい音を立て、数時間かゝってやっと二尺四方の穴を明けた そして四十余人が上に昇ったのであるが周囲の熱した鉄で火傷した者も沢山あった そして指と指とがひっ付いたのでボートに乗り移ってから無理に離してしまった 今考えてもゾッとする仕方である 陸上ではこんな惨状は見られないだろーと思った事が未だ有った 此様にシてデッキに出て見たら水が流れてゐる 其上に油が走っている それに火が付いて燃へている その中に白骨になって我が友が横たはって居るのである それ程火力が強いのである 又防火水が熱湯となった中に丸ぶくれになった死体もあった 焼けたポテトの様に肉がハヂケてゐるのもある 何かに引っかゝってぶら下がってゐる死体は下半分がドロへになっていた まるで焼きたてのビーフステーキを見た様な気がしてとても又もう一遍と目を當てられるものではなかった 兎

や角するうちに艦首から沈みかゝって来た 艦尾に向って共に集まったもの六十五人救命艇を下さうとしたけれども戦闘中に是を用ゐようと考えないのであるからしっかりとくゝり付けてある なかへ下されない やっと一隻下した 母艦の沈下はだんへ早くなつた 分隊長其外はボートに移らぬ前に海中に投げ出された 母艦の沈む渦巻きにまき込まれて死んだ者も幾人あつたらうか 生き残つた者でボートに泳ぎ付き戦友を救ひ上げた全部で四十八名 分隊長は其ボートに向って「日本に向けて漕げ」と命令を下したものである 救命船には兼ねてから若干の量食が備へ付けてあるのだ ビールもあつた 罐詰めもあつた キャラメルも少しあつた それらの食物で一ヶ月間飢餓をまぬがれようと計算した 其計算はビールは一日式本キャラメルは五人に一包罐詰は幾個ビスケットは何個と量を定めた 途中でウエーキ嶋へと方向を変えた そして交代で漕いで日も夜も進んだ マップがあるでなし コンパスがあるでなし 見馴れた星を眺めて方向を定めるだけだ ウエーキ嶋に着ける見込みはない筈だ 若しウエーキ嶋をミスしたらマーシャルへ向へ そこを過ぎたらフキリツピンへ向って進めと言ふわけであつた そのような日が十日程續いたら目が見えなくなった 腰は立たなくなった 勿論水は無くなってゐる 毛布に雨を受けては飲むのだが其雨が何時も降るわけではない 遂には海水を呑んだ戦友の小便を呑んだ者があつて病気になつたらしい 五人は遂に死んでしまった もうボートを漕ぐ氣力はないので「ボートを流せ」と命令した 何日しか飛行機が一機見えた 米国機だった 其次の日にも米国機がやって来た 其次の日もやって来た 今度は八時間も我々のボートの上空に飛んでゐた 其内に巡洋艦がやって来て我々を艦へかつぎ込んだのである 足腰が全く立たなくなつてゐるので何ともする事が出来なかつた 巡洋艦に收容されてからも意識は明瞭であつて腰が立つようになったら米国軍艦を取る積りで張り切つてゐたものである



## 結び

本稿の「本文」は、田中恵之助氏が、捕虜の「海軍機関長中佐」から聴き取った証言を書き留めておいたものを解説し、紹介したものである。ただし、「十一. 我が母艦の最後」だけは、冒頭にわざわざ「昭和十七年(一九四二年)六月四五の二日のミッドウエーの海戦が我が母艦飛龍の最後であり我々にとっても忘れ得ざる最後の戦場となった」と分隊長だった将校は語り出して...>と記してあるので分かるように、他の士官からの聴き取りであろうことがうかがえる。

これを旧海軍関係者から薫陶を受け様々な挿話を聞いている元海上自衛官に読んで頂き、また海戦史の類にもいくらか当たってみたが、前稿「K. タナカ氏手記紹介『大和櫻』(日本側捕虜第二号からの聴き取り)一日系米人強制収容者の journal から: 第2部一」の場合とは異なり、検証が必要と思われる部分は特になかった(例えば、臨場感にあふれた「十一. 我が母艦の最後」などでも、戦後に出された書籍の内容や、上述の元海上自衛官の方々が旧海軍関係者から聞いていた内容と矛盾したところは特になかった)。また、『大和櫻』に現れる中村末吉氏は、乗組員としての、また捕虜としてのまさに己の体験に即して語っているが、士官たちが己の体験を語っている章は、上記「十一. 我が母艦の最後」くらいである。さらに言えば、戦後米国から送還された捕虜の中には、オストラサイズされることを怖れて、旧海軍関係者とは接触を持たない者も多かったそうである。固有名詞等で特定し得たものもあるが、本稿ではあえて言及しないこととした。

緒言で前稿の Abstract の一部を引用したが、前稿では、調査、検証の結果として、聴き取りからうかがえない三つの重要な発見があった。Abstract の内容の繰り返しになるが、

- 1) 中村末吉氏は、酒巻和男氏に次ぐ、日本側の捕虜第二号であった。
- 2) 氏の乗り組んでいた長渡丸及び第二十三日東丸が発見した米国艦隊中の航空母艦から、ドゥリットル爆撃隊は発艦し、初の東京爆撃を行った。
- 3) 日本海軍は、漁船を徴用し哨戒艇に仕立て、敵

艦隊発見の打電が即攻撃を受け撃沈されることを意味する「自殺的な哨戒任務」を負わせて、東方海上の哨戒線を構築した。

これに比し、本稿では特段の発見はないが、士官らしくそれなりのパースペクティブを備えた認識や意見、情報の類が、インタビュー中で語られている。今にして思えば「夜郎自大」としか思えぬ表現も多々見受けられるが、当時の日本海軍士官の平均的な認識であったのか、それとも日本人「シヴリアン インタニース」をエンターテインするためであったのかは、俄に判断しかねるところである。ちなみに、「九. 日本陸軍と海軍」が唯一ネガティブな表現が多い章であり、陸軍と海軍との角逐が語られている(「... 海軍の者は外国との交際が多いので外国人と立話でもして居ると通りがかりの陸軍の者は「コラ毛唐と何を話してゐるか」と言ふ事があり毛唐と言ふ言葉を知ってゐる外人は怒り出し仲裁に困る事すらある...」という部分などは、海軍士官の言葉とは言え、陸海軍の体質の差を表して興味深い)。

本文の「十. 英米軍の欺瞞」の中では、中村末吉氏らを始めとする捕虜たちについて語られており、そこから『大和櫻』につながってゆく。池田が下線を施した部分である。

... それを発見した者は我々より先にローズバーク郡此處に收容されている九名の水兵達の中で東京を去る七百哩の海上を監視してゐた水艇から「東京東北七百哩に敵母艦発見」と報告が来てゐる(最後の大和櫻を見よ)それは四月十四日の事であるから四月十八日近くへやうて来た米国機は此母艦からに違ないのである 此母艦が十四日東京から七百哩の所であつたとすれば東京爆撃はもう一日後位に実行する筈だつたのだが敵は日本の監視艇に発見されたのでそれは撃沈したもの、本隊に報告が届いている事を察知して特に急いだったのである一そして一日爆撃を繰り上げ十八日に長巨離爆撃機十機をして東京に向はしめたものと思ふ やうて来た十機の中で甲州に一機と太平洋五機は確かに落ちてゐる 幾人かの捕虜もとつてある 他の一機が九州方面を経て支那へ逃げた そして其他に落ちた筈である だから東京を爆撃して全機無事

歸還と言ふのは人を馬鹿にした報導である 勲章を貰ったのは東京まで行かず途中から引返した者がデタラメの報告をしてメダルにありついたのでから米国側で発表したものは我々の知って居る事実とは違ってゐるのである...〔最後の<sup>・</sup>大<sup>・</sup>和<sup>・</sup>櫻<sup>・</sup>を見よ〕は、田中氏による注記である＝池田

今一つ、「五. 日本海軍のフキリツピン爆撃」と「六、日本の潜水艦」中にある「基湾」について触れておきたい。これがどこを指すのかについてはな

かなか判断がつかず、防衛研究所の北沢法隆氏にご教示を仰いだ。日本海軍航空史編纂委員会（代表山本親雄）『日本海軍航空史（4）戦史編』時事通信社、昭和44年（本文772ページ、インデックス64ページ）の中で関わりのありそうな数十ヶ所に付箋を付けて頂いたが、結局、恐らくは「基湾」の「基」は、「台湾」の「台」の旧字体「臺」の誤記であつたろうという結論に達したことを付け加えておく。